

Zmluva č. 09/2025/Javorinska-DSS/A

o úhrade ekonomicky oprávnených nákladov podľa § 81 písm. h) bodu 2 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov v platnom znení
(ďalej len „zmluva“)

Článok I. Zmluvné strany

Zabezpečovateľ:	Trnavský samosprávny kraj
So sídlom:	Starohájska 10, 917 01 Trnava
Zastúpený:	Mgr. Jozef Viskupič – predseda TTSK
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo výdavkového účtu:	SK18 8180 0000 0070 0050 1106
Číslo príjmového účtu:	SK12 8180 0000 0070 0071 0346
IČO:	37836901
DIČ:	2021628367
e-mail:	socialne.eon@trnava-vuc.sk

(ďalej len „zabezpečovateľ“)

a

Poskytovateľ:	Centrum sociálnych služieb Javorinská
So sídlom:	Javorinská 2121/7A, 811 03 Bratislava - mestská časť Staré Mesto
V zastúpení:	Mgr. Beata Dúczová
Bankové spojenie:	Štátna pokladnica
Číslo účtu:	SK30 8180 0000 0070 0047 1402
IČO:	00604950

(ďalej len „poskytovateľ“)

Článok II. Predmet zmluvy

1. Predmetom zmluvy je úprava právnych vzťahov v súvislosti s úhradou ekonomicky oprávnených nákladov (ďalej len „finančné prostriedky“) spojených s poskytovaním sociálnej služby pre prijímateľa [REDAKOVANÉ] (ďalej ako „prijímateľ“), ktorému zabezpečovateľ zabezpečil poskytovanie sociálnej služby v Centre sociálnych služieb Javorinská.
2. Zabezpečovateľ je v zmysle § 71 ods. 10 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a o zmene a doplnení zákona č. 455/1991 Zb. o živnostenskom podnikaní (živnostenský zákon) v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o sociálnych službách“) povinný uhrádzať poskytovateľovi ekonomicky oprávnené náklady uvedené v ustanovení § 72 ods. 5 zákona o sociálnych službách znížené o výšku úhrady za sociálnu službu platenú prijímateľom sociálnej služby.

Článok III.

Druh, čas, miesto, forma a vecný rozsah poskytovania sociálnej služby

1. Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať sociálnu službu prijímateľovi na riešenie jeho nepriaznivej sociálnej situácie z dôvodu nepriaznivého zdravotného stavu v Centre sociálnych služieb Javorinská, Javorinská 2121/7A, 811 03 Bratislava – v časti **domov sociálnych služieb** (v zmysle § 38 zákona o sociálnych služieb).
2. Sociálna služba je poskytovaná v Centre sociálnych služieb Javorinská, Javorinská 2121/7A, 811 03 Bratislava na dobu neurčitú - ambulantnou formou.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje sociálnu službu poskytovať v súlade so zákonom a zmluvou o poskytovaní SS uzatvorenou medzi prijímateľom a poskytovateľom sociálnej služby.
4. Z dôvodu zmeny trvalého pobytu prijímateľa sociálnej služby a na základe žiadosti poskytovateľa sociálnej služby o úhradu ekonomicky oprávnených nákladov, bude zabezpečovateľ uhrádzať finančné prostriedky **od 01.09.2025**.

Článok IV.

Výška, spôsob uhrádzania a zúčtovanie finančných prostriedkov

1. Výška ekonomicky oprávnených nákladov (ďalej ako „EON“) u poskytovateľa je určená pre rok 2025 podľa roku 2024 pri ambulantnej forme vo výške **1201,48 €** (*slovom tisícdvostojeden eur štyridsaťosem centov*) mesačne na jedného prijímateľa sociálnej služby.
2. Výška úhrady za sociálnu službu platená prijímateľom sociálnej služby je **147,71 €** (*slovom stoštyridsaťsedem eur sedemdesiatjeden centov*) mesačne.
3. Zabezpečovateľ bude uhrádzať poskytovateľovi finančné prostriedky vo výške stanovenej ako rozdiel medzi výškou EON podľa ods. 1. tohto článku na prijímateľa sociálnej služby a úhradou prijímateľa sociálnej služby uvedenou v ods. 2., čo predstavuje sumu **1053,77 €** (*slovom tisícpäťdesiattri eur sedemdesiat sedem centov*) mesačne.
4. Zabezpečovateľ bude uhrádzať poskytovateľovi finančné prostriedky v dohodnutej výške mesačne, vždy do konca príslušného kalendárneho mesiaca, na účet poskytovateľa uvedený v čl. I. tejto zmluvy.
5. Výška úhrady finančných prostriedkov na ďalší kalendárny rok bude upravená samostatným dodatkom k tejto zmluve.
6. Úhrada v mesiacoch január, február, marec a apríl bude realizovaná vo výške finančných prostriedkov dohodnutých pre predchádzajúci kalendárny rok, pričom v prípade rozdielu vo výške finančných prostriedkov uhradených v uvedených mesiacoch a výškou finančných prostriedkov určených pre daný kalendárny rok, bude tento rozdiel vyrovnaný v rámci úhrad finančných prostriedkov v nasledujúcom mesiaci.
7. Povinnosť úhrady ekonomicky oprávnených nákladov zabezpečovateľom je závislá od výšky skutočných ekonomicky oprávnených nákladov poskytovateľa a od výšky úhrady za sociálnu službu platenú prijímateľom sociálnej služby, preto je poskytovateľ povinný vyúčtovať zabezpečovateľovi použitie poskytnutých finančných prostriedkov tak, ako je ďalej uvedené.

8. Poskytovateľ je povinný po uplynutí kalendárneho roka do 15.01 nasledujúceho roka predložiť zabezpečovateľovi na odbor financií vyplnenú tabuľku „Zúčtovanie finančných prostriedkov poskytnutých z rozpočtu Trnavského samosprávneho kraja za rok 20xx“, ktorá tvorí Prílohu č. 1 k tejto zmluve a na odbor sociálnych vecí preukázať účelnosť využitia poskytnutých finančných prostriedkov podľa Prílohy č. 2.
9. V prípade ukončenia poskytovania sociálnej služby prijímateľovi sa poskytovateľ zaväzuje do 10 dní písomne oznámiť ukončenie poskytovania sociálnej služby zabezpečovateľovi.
10. Nevyčerpané finančné prostriedky je poskytovateľ povinný vrátiť bezodkladne na príjmový účet zabezpečovateľa uvedený v čl. I. tejto zmluvy.
11. Poskytovateľ je povinný vrátiť zabezpečovateľovi pomernú časť uhradených EON viazaných na prijímateľa za tie dni, počas ktorých prijímateľovi neposkytoval sociálnu službu z dôvodu jeho neprítomnosti v zariadení. Za dni neprítomnosti sa nepovažuje pobyt v zdravotníckom zariadení a dovolenka prijímateľa. Poskytovateľ je povinný vrátiť uhradené EON za I., II., III. štvrťrok najneskôr do ôsmeho dňa nasledujúceho štvrťroka za predchádzajúci štvrťrok a za IV. štvrťrok najneskôr do 31. 12. príslušného roka na príjmový účet zabezpečovateľa uvedený v čl. I. tejto zmluvy.
12. Poskytovateľ môže finančné prostriedky použiť aj na úhradu nákladov súvisiacich s poskytovaním sociálnej služby odo dňa začatia poskytovania sociálnej služby do dňa účinnosti tejto zmluvy.

Článok V. Povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ je povinný do 15.03. príslušného roka predložiť zabezpečovateľovi výpočet výšky EON podľa ustanovenia § 72 ods. 5 zákona o sociálnych službách pre príslušný kalendárny rok. Zabezpečovateľ je povinný na základe predloženého výpočtu uzavrieť s poskytovateľom dodatok k tejto zmluve upravujúci výšku úhrady finančných prostriedkov podľa § 71 ods. 10 zákona o sociálnych službách na príslušný rok.
2. Zabezpečovateľ a poskytovateľ prehlasujú, že sú si vedomí, že spracúvajú osobné údaje v zmysle § 94b a § 94c zákona o sociálnych službách. Poskytovateľ zároveň prehlasuje, že si je vedomý svojej povinnosti v zmysle § 96 zákona o sociálnych službách zabezpečovať ochranu osobných údajov podľa osobitných predpisov.
3. Poskytovateľ je povinný raz za štvrťrok zaslať na odbor sociálnych vecí vyplnenú tabuľku – Evidencia prijímateľov sociálnej služby podľa Prílohy č. 3 tejto zmluvy. V prípade elektronického zaslania prílohy zasiela poskytovateľ súbory na e-mail uvedený v čl. I. tejto zmluvy tak, aby boli zachované podmienky spracovania osobných údajov a ich ochrany pred zneužitím podľa zákona č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení, najmä § 39 Bezpečnosť spracúvania, ods. 1 písm. a) (pseudonymizácia a šifrovanie osobných údajov).

Článok VI. Spôsob vykonávania kontroly použitia poskytnutých finančných príspevkov

1. Zabezpečovateľ v zmysle § 81 písm. u) zákona kontroluje účelnosť využitia finančných prostriedkov poskytnutých podľa § 71 ods. 10 zákona o sociálnych službách.

2. Poskytovateľ umožní zabezpečovateľovi vykonávať priebežne kontrolu v zmysle predchádzajúceho odseku. Pri kontrole má zabezpečovateľ právo nahliadnuť do príslušných originálov dokladov poskytovateľa súvisiacich s využitím poskytnutých finančných prostriedkov a vykonávať kontrolu v rozsahu potrebnom pre posúdenie plnenia zmluvy a jej záväzkov. Za tým účelom je poskytovateľ povinný predložiť zabezpečovateľovi všetky požadované doklady preukazujúce účelnosť využitia poskytnutých finančných príspevkov.

Článok VII. Osobitné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára na dobu trvania zmluvy o poskytovaní SS uzatvorenej medzi poskytovateľom a prijímateľom. Účinnosť tejto zmluvy je podmienená účinnosťou zmluvy o poskytovaní SS uzatvorenej medzi poskytovateľom a prijímateľom.
2. Pred uplynutím doby uvedenej v predchádzajúcom odseku môže zmluva skončiť písomnou dohodou zmluvných strán alebo písomným odstúpením od zmluvy. Zabezpečovateľ je oprávnený od tejto zmluvy odstúpiť v prípade, že poskytovateľ poruší niektoré z ustanovení zákona o sociálnych službách, zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, prípadne ďalších právnych predpisov. V prípade odstúpenia od zmluvy zmluvný vzťah skončí dňom doručenia odstúpenia druhej zmluvnej strane.
3. Ukončenie tejto zmluvy nemá žiaden vplyv na povinnosť poskytovateľa vyúčtovať poskytnuté finančné prostriedky dohodnutým spôsobom a ďalšie s tým spojené povinnosti.
4. Zmluvné strany sú povinné vzájomne sa bezodkladne informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré by mohli ovplyvniť plnenie tejto zmluvy.
5. Zabezpečovateľ a poskytovateľ sú povinní viesť účtovnú evidenciu v súlade so zákonom č. 431/2002 Z. z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov.
6. Akékoľvek použitie poskytnutých finančných prostriedkov, ktoré sú verejnými prostriedkami, v rozpore so zmluvou, je porušením finančnej disciplíny podľa ustanovenia § 31 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Článok VIII. Záverečné ustanovenia

1. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je:
Príloha č. 1: „Zúčtovanie finančných prostriedkov poskytnutých z rozpočtu Trnavského samosprávneho kraja za rok 20xx“,
Príloha č. 2: „Použitie poskytnutých finančných prostriedkov za rok 20xx“,
Príloha č. 3: „Evidencia prijímateľov sociálnej služby (PSS).“
2. Zmluva je vyhotovená v elektronickej podobe a zmluvné strany ju podpisujú v zmysle zákona č. 305/2013 Z. z. o elektronickej podobe výkonu pôsobnosti orgánov verejnej moci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o e-Governmente).

3. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v zmysle zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov (zákon o slobode informácií) v znení neskorších predpisov.
4. Akékoľvek zmeny a doplnenia tejto zmluvy musia byť vo forme očíslovaných písomných dodatkov.
5. Právne vzťahy výslovne neupravené touto zmluvou sa riadia zákonom o sociálnych službách, zákonom č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník a príslušnými ustanoveniami zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzatvorili na základe ich slobodnej vôle, zmluva nebola uzatvorená v tiesni za nápadne nevýhodných podmienok, zmluvu si prečítali, jej obsahu porozumeli a na znak súhlasu zmluvu podpisujú.

Organizácia
IČO:

**Zúčtovanie finančných prostriedkov poskytnutých
z rozpočtu Trnavského samosprávneho kraja
za rok 20xx**

(v €)

Účel	Suma poskytnutých finančných prostriedkov v roku 20xx	Suma skutočne použitých finančných prostriedkov v roku 20xx	Suma nepoužitých finančných prostriedkov (rozdiel stĺp. 1 - stĺp. 2)	Dátum vrátenia nepoužitých finančných prostriedkov	Číslo účtu, na ktorý boli finančné prostriedky vrátené
a	1	2	3	4	5

Poznámka: číselné údaje v tabuľke vyplniť na dve desatinné miesta
Po vyplnení zaslať na odbor financií do 15.01.20xx

Vypracoval

Dňa:

tel. č.:

pečiatka, podpis štatutárneho zástupcu:

Použitie poskytnutých finančných prostriedkov za rok 20xx

Názov zariadenia – druh a forma poskytovanej soc. služby	
Číslo zmluvy	
Použité finančné prostriedky:	€
1. Mzdy, platy a ostatné osobné vyrovnania	
2. Poistné na sociálne poistenie, poistné na verejné zdravotné poistenie na starobné dôchodkové sporenie	
3. Cestovné náhrady, okrem cestovných náhrad pri zahraničných pracovných cestách	
4. Energie, voda a komunikácie	
5. Materiál, okrem reprezentačného vybavenia nových interiérov	
6. Dopravné	
7. Rutinná a štandardná údržba, okrem jednorazovej údržby objektov alebo ich časti a riešenia havarijných stavov	
8. Nájomné za prenájom, okrem dopravných prostriedkov a špeciálnych strojov, prístrojov, zariadení, techniky, náradia a materiálu	
9. Služby	
10. Odstupné, odchodné, náhrada príjmu pri dočasnej pracovnej neschopnosti zamestnanca	
11. Odpisy hmotného majetku a nehmotného majetku podľa osobitného predpisu ¹⁾	
SPOLU:	

¹⁾ zákon č. 595/2003 Z. z. o dani z príjmov v znení neskorších predpisov

Po vyplnení zaslať na odbor sociálnych vecí do 15.01.20xx

Dátum a miesto vyhotovenia:

Vypracoval (meno, priezvisko a podpis):

Štatutárny zástupca (meno, priezvisko a podpis):

EVIDENCIA PRIJÍMATEĽOV SOCIÁLNEJ SLUŽBY (PSS)

Organizácia:												
Sídlo organizácie:												
Štatutárny zástupca:												
Druh a forma sociálnej služby *:												
Kapacita (podľa registra) *:												
počet dní, v ktorých sa PSS poskytovala sociálna služba a výška úhrady PSS v danom mesiaci												
p.č.	priezvisko a meno PSS	adresa trvalého pobytu PSS	dátum narodenia	dátum začatia poskytovania sociálnej služby	dátum ukončenia poskytovania sociálnej služby	mesiac/rok:		mesiac/rok:		mesiac/rok:		poznámka ****
						počet dní	úhrada PSS ***	úhrada v zmysle zmluvy**	úhrada PSS ***	úhrada v zmysle zmluvy**	počet dní	
spolu												
Dátum:												
Vypracoval (meno, priezvisko, telefón, e-mail):												

Usmernenie k vyplňaniu tlačiva (v tlačive je potrebné vyplniť všetky položky):

* druh, forma sociálnej služby a kapacita sa vyplňajú podľa platnej registrácie vedenej na príslušnom VÚC

**úhrada vyčíslená v zmluve

*** úhrada PSS v konkrétnom mesiaci

**** do poznámky je potrebné zaznamenať údaje týkajúce sa napr. neposkytovania sociálnej služby prijímateľovi počas zazmluvneného času (počet dní v nemocnici, na dovolenke ...)

Po vyplnení zaslať štvrtročne na odbor sociálnych vecí, alebo elektronicky na e-mail: socialne.eon@trnava-vuc.sk